No. 12049 Shanghai Wednesday 6 April 1938 THE EASTERN TIMES Published every morning including Sunday

時報

中華民國念柒年四月六日星期三
今天本報壹張半售國幣三分四厘
第一萬二千零四十九號
內政部登記證警字第三五三號
中華郵政特准掛號認爲新聞紙類

時報廣告刊例
上封面每次二百四十三元
下封面每次二百八十元
報名下每次念六元
封面每行一元八角
特刊每行九角
特刊每行六角
分類每行三角
紅標每行三元
長行每行一元五角
特長每行一元
特短每行五角

由松遷滬 德醫產科 李鍾鳳女醫士開診啓事
接生費八元八角預先掛號祇收七元施行產前檢査不另收費（貧者不計）地址霞飛路馬斯南路口七〇六弄內七一〇號

宣城縣張蓴華堂賑房緊要啓事

北河南路桃源坊口 老晋盛 鐵馬路小菜場 晋盛新錫箔莊啓事
本莊發售大批錫箔花色齊全備貨充足最近又新到溫州衛生草紙批發門售均從廉宜謹以至誠歡迎 賜顧此啓

工部局布告第四九三四號（爲禁止將糞便及垃圾傾入陰溝事）

上海工部局市政投資銀行定期存欵
本行遵本局布告第四九一一號內規定於每日辦公時間內收受定期存欵計定期六個月者給週息五厘計算定期十二個月者給週息六厘計算欲知詳情請向本局財務處處長接洽

中華民國紅十字會江陰縣分會辦理結束緊要聲明

聚泰和記行被竊圖章聲明作廢 啓事

湘姚業餘補習學校
添開初中班 招收內地來滬男女學生
十一開學上足一學期功課學費十六元另設國英法日文數理補習班四十班訂有減費辦法
◆董事長陳陶遺 校長陳端志

普善山莊敬告公共租界內浮厝柩主啓事

普善山莊爲收葬罹難幽魂建普利法會啓事

普善山莊徵求各界善士慨助掩埋施材經費
敬啓者本山莊自去年戰以還掩埋事宜異常繁忙所有各項報告迭經報載查本年一二月份共計收埋大小屍體一萬一千六百另一具施出大小棺木亦達九千五百四十一具之多値此春令寒煖不常疾病叢生而各收容所各醫院難民充塞死亡率仍高爲衛生起見對於掩埋工作依然努力進行不容稍懈惟近來板料日益昂貴開支愈形浩大本山莊向無的欵誠有左支右絀之勢務祈各界仁人善士本胞與之仁懷成掩骼之義舉慨解仁囊同發善願無論捐欵棺木均所歡迎如荷惠助請逕送至六馬路二百十號總辦事處電話九二五六九號當掣奉正式收據以昭徵信而揚仁風

美商 大來快 新大來輪
四月八日上午七時 四月八日上午六時
開常陰沙 兼 常熟 七了口 白茆口 滸浦口
往 崇明 海門 洪海 青龍港 新港 啓東 三和港
本輪艙位舒服行駛快速招待週到行李槪不取費水脚克己拖有鐵駁裝貨便利船泊五馬路外灘三號碼頭搭客裝貨請向愛多亞路三茅閣橋浦東銀行四樓四二號本公司接洽可也 電話一九〇二九 同興航業公司啓

德平輪 四月七日 禮拜四 下午三時開往寧波 本公司售票在五馬路一二三號

英工黨動議彈劾政府 要求總選擧下院否決

辯論時保守黨議員與前工部大臣衝突

◎倫敦五日路透社電、下院工黨昨夜動議彈劾政府處理國際局勢之失當、並要求立卽擧行總選擧、當雙方辯論將作之際、政府黨內前任工部大臣興威爾有不服從議長之擧動、群起抗議、保守黨議員波威爾、於抗議聲中大呼「回波蘭去」、工黨議員麥克高文聞之起而反對、因此語顯對興威爾而發也、興威爾疾趨至波威爾之前猛擊其面、並要求波氏出外與之決鬬、惟波氏雖屬海軍出身、以拳術著聞、尙能勉自忍抑、不與之較、興威爾旋於全場擾攘之形勢中、歸就己座、並聲明渠爲英產、波威爾出言侮辱、議長費資羅建議、波威爾不應發不合國會體統之言辭、而興威爾亦不應擅自毆人、雙方各有不是、應向下院道歉、雙方從之、於是一場衝突乃告了結、

副主席說明理由

國會工黨副主席格林威起而發言、說明彈劾政府之理由、並詳西班牙問題及外人援助西班牙國民軍事、謂艾登辭外相職後、運往西班牙之新飛機、確數幾何渠能詳言之、國民軍所獲外人武力之援助、渠亦能證實之、渠獲有德國公文之照片、表明德國飛機隊之結構、其中有一隊卽最近轟毁英船者、炸毁此英船之飛機、其德籍駕駛員之名姓、渠現已知之、因該飛機近於轟炸西班牙鐵路線時、被政府軍擊落、而機員已自己承認一切也、渠現覺得該機員之照片云、

張伯倫辯護政策

英相張伯倫在政府黨歡呼聲中起立致答、謂在不足半月以前、渠曾對於英國政策、發表審愼考慮之言論、渠以爲今若一再言之、或稍變其詞句、終無補於事實、工黨欲利用國際局勢之困難謀本黨之發展、此乃大錯、要知就渠所得各方面之消息觀之、政府政策不獨爲全國所贊同、且亦爲全世界所諒解、其不然者僅蘇聯耳、以言國聯、英政府仍盼望將來國聯終有恢復其力量而成有效率的工具以杜戰爭而保世界和平之一日、如國聯眞不能認爲英國政策之骨幹、則此非因英國改變政策所致、英國因仍欲在各方面所必須承認之範圍內積極運用國聯、惟包爾溫勳爵前所定集體安全之主要條件、今履行之者未有其人、此乃莫可諱言者、苟諱言之、直僞君子耳、工黨新近發表之宣言、中有一條、直等於英・法・蘇・締結攻守同盟以抵制他國或另一國家集團之主張、試問此種主張可謂爲集體安全否乎、工黨於此徒暴露僅務外表而不究其內容之弱點耳、（衆聞之大笑）、此種主張如果實施、將使歐洲分爲兩派、不獨無補於和平、且將置英國於戰爭漩渦中、至於召開世界大會以討論政治上與經濟上緩和辦法之議、或屬善策、然其終以爲各個國間之討論、較有剷除衝突原因之成功希望、英政府迄無變其西亂不干涉政策之意、以言擧行總選擧一節、凡政府之獲有大多數擁護者、決不因微弱無力之反對而遽訴諸國民、且在此軍備程序進行甚殷之際、尤非擾及國民之時期云、

自由黨領袖發言

自由黨領袖辛克萊繼起發言、謂前相政策、並未獲得全國之同意、而首相所稱海外自治領及世界其他各處皆贊同英國政策一節、尤非事實、今亟宜團結國聯、以重整自由與公道之力量、遲則不及、吾人欲置世界和平法律與公道於國聯盟約道德基礎之上云、

麥唐納結束辯論

自治領部大臣麥唐納最後發表援助首相及結束辯論之言論、謂英國政策、確非爲任何懦弱觀念所支配、如吾人溫和政策竟歸失敗、而英國竟被曳入戰爭中、則吾人對此戰爭、定有所貢獻、而使其爲有決定勝負之戰爭、英爲强國、不僅因其財力之偉大海陸軍之堅强及其人民在試驗時之高尙特性、且亦因其爲領土佈滿全球的大帝國之中心點而獲有天下無匹之力量也、渠確信自治領大多數人民皆贊助英政府之政策、如南非聯邦首相赫索格將軍新近所發表完全擁護英相張伯倫之論、卽其一證、尙望下院此時對於政府予以同樣之援助云、工黨彈劾政府之動議、至是以三五九票對一五一票所否決、當此案付辯論時、駐英數國大使與中國立法院長孫科皆列席旁聽、

美海軍促請核造 四萬五千噸戰艦

◎華盛頓五日路透社電、美國海軍部佈主任李希大將曾促請參院海軍委員會核准海軍部建造文書議案中所列之四萬五千噸之大戰艦、據該委員會主席參議員華爾施聲稱、李希大將於委員會擧行非公開會議時發表意思、極言如三法西斯國之海軍會攻美國、則美國力難抵抗、渠雖主張三萬五千噸之戰艦、但海軍部應自由注視他國海軍之發展、李希大將並切實否認美國曾與英國有任何諒解或協定、以集合兩國海軍便利云、

德奧合併後 德匈貿易變動

◎匈牙利國京城五日哈瓦斯社電、德奧兩國合併之後、匈牙利國與德國貿易關係、卽因而發生變動、匈國政府玆定於短時期之內、派遣商務代表團、前往柏林、俾與德國當局進行談話、加以調整、按奧匈兩國貿易、在德奧兩國合併之前、極爲發達、奧國係以製成品與木材售予匈國、匈國則以小麥售諸奧國、迨至合併之後、奧國木材業已中止出口、匈國經濟界人士、深恐德國因原料品需求甚殷之故、不復用以換取匈國之農產品、咸主張變更現行商業政策、俾匈國經濟、不必倚賴德國市場、換言之、卽主張匈國當與南斯拉夫羅馬尼亞兩國合作、藉以維護各該國農業利益、以與德國工業相抗、另有一派人士則謂、義奧匈三國議定書、現已不復存在、匈國自當與義大利南斯拉夫兩國增進關係、以資替代云、

捷政府與蘇台德黨談話 劃分行政區問題

◎捷克京城五日哈瓦斯社電、關於日耳曼族蘇台德黨向政府提出各項要求一事、捷克小農黨（該黨副總裁卽現任總理霍特柴）機關報文戈夫報、頃就政府與蘇台德黨進行談話情形、縷述如下、㊀各省市議會、當循蘇台德黨之要求、逐一改選、政府前將日耳曼族若干政黨解散後、經開除之日耳曼族公務人員、當由政府重行加以審査、㊁對於在捷克境內發售之德國報紙及書籍、捷克政府行施檢査、將採取[illegible]、㊂大赦令業已頒佈、其中獲赦免人犯[illegible]約計九百人、惟蘇台德黨要求未經赦免之已決犯及正在偵査中之未決犯、均應釋放、俾參加選擧、僅犯有間諜罪及叛逆罪者、則不予赦免、㊃關於學校自主一層、在原則上業已辦到、㊄日耳曼民族語言權利、當加以擴大、㊅行政上的自治一項問題、爲各項問題中之最困難者、緣日耳曼民族要求將行政區域重行劃分、俾將多處地方劃作日耳曼族行政區、不僅在蘇台德省爲然、卽日耳曼族人口聚居之地亦然、此在政府、則因各民族間劃分畛域、極爲困難、例如全國一百二十七司法區中、日耳曼族佔大多數者、僅二十二區、而捷克族佔大多數者、則有一百零五區、因此政府不允將此項問題、加以討論云、

分類廣告

▲遺失▼

遺失聲明 遺失聲明 遺失聲明 遺失聲明 失減存款單據聲明 遺失聲明 遺失聲明作廢 遺失存單存摺印鑑 遺失存單聲明 遺失聲明 取銷掛失聲明 遺失圖章聲明 遺失存摺聲明 遺失印鑑 遺失圖章聲明 遺失存單作廢 作廢 聲明遺失 遺失憑摺 遺失存單 失減存單據廣告 遺失圖章聲明

▲聲明▼

江蘇上海第一特區地方法院公告

▲尋人▼

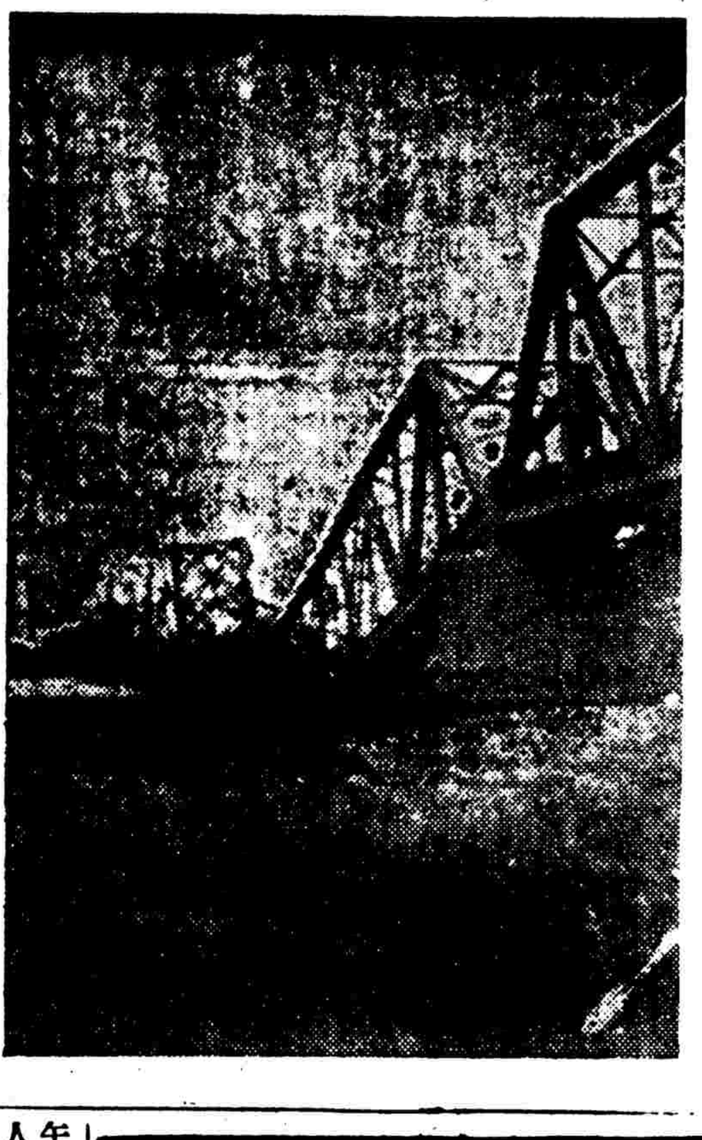
尋丫

▲拍賣▼

魯意師摩洋行 始創自同治十三年即英一千八百七十四年

禮拜三拍賣
洋琴 長打字機 算帳機 摩登房間色

杭富線我軍 空前演出 新橋鎮上爭奪


炸燬之黃河濼口鐵橋爲我國工程最大之一（周海鄉攝）

◎桐廬五日電、我軍今晨猛攻新橋、十二時與日軍發生一月來僅見之劇烈戰事、日軍以坦克車四輛、戰車十輛、掩護步兵應戰、我兵強將勇、冒險集砲火進攻、前仆後繼、卒由戴營士兵七人、奮不顧身、行近日軍坦克車、以手溜彈猛擊、日當先衝來之坦克車卒失效、我軍乃如海潮之湧、進抵新橋鎮上、並有游擊隊協同作戰追擊、造成杭富線自十一月初至今日最大之演出、而於激戰中、我營長戴保珊身先士卒、亦負重傷、連長傷三人、排長傷七人、陣亡六人、士兵作壯烈犧牲者百餘人、下午我軍士氣澎湃、不可遏止、即轉向富陽北門前進、按新橋爲富陽與凌家橋中之重要據點、離富陽北門僅五六公里、

◎桐廬五日電、日軍於下午六時、由杭州增援二千人、以大隊坦克車及十八吋山砲、與富陽日軍會合、分左右翼、向我新橋陣地西面夾擊、砲火猛烈、彈落如雨、我軍奮勇迎擊、將士用命、與日軍激戰一小時、卒以暮色迷離、初復新地、日軍所築工事、未及加以詳細勘察、乃退出新橋、移入道台山鳳凰山一帶山地、與日軍相持、迄晚十時仍在激戰中、

杭州方面 兩路進兵

◎蕭山五日電、杭州方面我大軍隨時有東西兩面進襲城下之可能、今日我軍西路由孝豐東進三十二里、陳師於獨松關北、與安吉南與青山鎮（餘杭西南二十二里）青雲橋（富陽西十六里）（聯成一直線陣地、長達百二十里、積極部署、虎視武康餘杭富陽、東路由海鹽袁花舊倉一帶、向嘉興平湖推進、行軍迅速、日方遣工兵四百、趕築武康工事、五雲鎮至轉塘之五十里沿江防線均已裝就鐵絲網、餘姚石塘洋面、泊日艦一艘、防我渡擊海鹽、

台莊戰至最後階段 東西郊圍擊烈
兩下店方面我軍火攻孫家村

◎漢口五日路透社電、據本日中國軍事公報、日軍固守台兒莊而華軍則以全力攻之、欲使之不能在該處獲得立足地點、故昨晨台兒莊方面之爭奪戰、極爲激烈、因台兒莊之佔有、可決定目下津浦線戰事之結果、日軍乃對華方陣線、加以不斷之攻擊、日軍以最猛烈之重砲及機關鎗轟擊華軍陣地、但華軍鑒於此戰之重要、竭力抵抗、聞雙方傷亡均極慘重、據華方公報稱、四月二日佔入台兒莊之日軍、主力部隊一千人、仍據守台兒莊、日軍現已將其攻擊中心移至台兒莊之東郊、華方增援部隊、開抵該處後即加截擊、由東北方面經由蘭陵與橫山沿台兒莊至灘縣公路、開往台兒莊之日援軍二千人、已被華軍截擊、不能到達目的地、至於進攻皖省蕪湖附近宜城之華軍現正迅速進展、前日華軍距該城只三公里、城內守軍大爲驚惶、緊閉各城門、戰事正在城外進行中、華方新練軍隊刻在津浦路前線作戰甚佳、此間聞之頗爲樂觀、多數軍事觀察家咸認此次新兵成績、實較久列戎行者爲優、因其中大半年齡較輕、體格強健、且曾受中學及專院之教育也、

◎漢口五日路透社電、今晨此間中國軍事發言人述及日方所稱日軍已完全重佔台兒莊一節、謂此說不確、又謂台兒莊之東郊與西郊戰事仍在進行中、東郊之戰、尤爲激烈、西郊戰事正在進行云、

◎漢口五日海通社電、據此間今晨所接電報、台兒莊戰事、現已達到最後階段、激烈之況、有增無已、日軍昨日即佔領該鎮之一部分、但西南角陣地、仍在華軍固守中、日軍以大砲不斷向該處轟燬延燒之餘、幾成灰燼、日本開到、援軍絡繹不絕、昨晚有二千餘人、到達臨沂以北之湯頭鎮、山東南部海岸、亦有數千人登陸、日軍由臨沂抄包台兒莊之計劃、似已若干成功、因此間報告戰況、謂日軍數千、已達到台兒莊東北二十五公里處之蘭陵鎮、故此間認爲兩週來華軍在臨城台兒莊一線之形勢、現已略有變遷云、

◎徐州五日電、我由魯西渡河之南進部隊、自上月三十一日起襲擊界河兩下店以來、日軍六七百人據守車站各房舍、以猛烈火力頑抗、我官兵奮不顧身、反覆截擊、逾兩晝夜、日軍進入兩下店附近之孫家村、我用火攻、其時適有日軍人力車百餘輛、經兩下店西南行進、我部予以截擊、

我機兩度轟炸

漢口五日快訊社電、據華方報告稱、津浦北段臨棗支線之日軍、現集結於台兒莊東北面、企圖作最後之掙扎、華軍正猛烈圍擊中、華方空軍、昨日兩度飛往台兒莊、轟炸日軍集結點、並以機關鎗掃射、沂河方面之日軍、力圖增援台兒莊附近之部隊、唯華軍佈置嚴密、迄未能達到目的、

總數爲一師團

漢口四日美聯社電、據軍事委員會政訓部主任陳誠將軍、今日語美聯社記者、昨有日軍一隊、

云、在台兒莊方面之日軍、總數一師團、據華方軍事公報宣稱、在距台兒莊東北十五英哩之蘭陵地方、與華軍發生戰鬥、

虎門偷襲

◎香港五日快訊社電、據今日此間華方消息、日艦數艘、昨日黃昏時、偷襲虎門要塞、企圖掩護部隊在舨舢洲方面登陸、華軍立加還擊、炮聲隆隆、戰況甚激烈、雙方鏖戰約二小時、

◎香港五日電、五日晨零時市附砲聲、傳日艦在虎門外發砲、我無還擊、

◎香港五日電、五日午、兩日機飛西村、向水泥廠附近投四彈、一落粵路修機廠、三落月溪鄉、三架飛順德、

鄞縣投彈

◎鄞縣五日電、日機二架、下午四時發現於鄞上空、投彈、民三十餘人、

顧橋鎮 及附近火警

◎漢口五日電、駐松江日軍十餘名、四日乘汽車由泗涇返松、在泗涇西南六里許顧橋鎮、突遇我游擊隊襲擊、旋爲日軍所悉、乃開大軍沿松泗路搜索、顧橋鎮附近村莊有火警、

宋子文 將重任財長

◎香港五日快訊社電、據今日此間華方消息、中國銀行總裁宋子文、不久將重任財政部長之職、

鞏固河防 豫後援會獻旗

◎開封五日電、豫省後援會及各界慰勞河防將士會、五日赴某地向商震及該部宋黃呂等師長獻鞏固河防旗、由王幼舞致詞、王文田獻旗、商答謝、又據㊀豫北探報、五日上午三時刑隆宮北方有鎗聲、至四時許始止、㊁日軍增兵溫縣孟縣、有渡河企圖、㊂日軍十六師團中島部約萬餘人、由關外開邢台一帶似欲鞏固黃河所佔各地

江南戰場我軍之要據點古城（焦志超攝）

日向蘇聯提抗議 飛機師助我作戰
外委李維諾夫據理駁覆

◎莫斯科五日哈瓦斯社電、日本駐俄大使重光葵、頃於昨日會晤蘇俄外交委員李維諾夫、當即向之提出交涉、略謂日軍近在中國戰場擊落蘇俄所製飛機一架、并獲有蘇俄籍駕駛員一名、據供曾在蘇俄空軍服務、此事自當由蘇俄政府担負特殊責任、本大使深以爲憾、李維諾夫當答稱、蘇俄以軍火售予中國、毫不違反國際法、他國之以軍火售予中日兩國者、不一而足、即各國志願兵之爲中國軍隊作戰者、亦大有人在、日本政府從未向各該志願兵所屬之國提出抗議、李維諾夫旋又涉及中國軍隊聘任德國籍教練官事、據稱、多數外國軍人雖爲中國服務、但日本政府仍與此輩所屬之國、保持密切關係、加之中日兩國并未宣戰、日本乃向蘇俄政府提出此項交涉、最後李維諾夫并向重光葵談及日本各項武斷的非法的舉動、例如蘇俄航郵機一架、前於去年十二月十九日、誤在「滿洲國」境內降落、日「滿」當局加以扣留、蘇俄輪船「文貝爾」號與「庫士納次德羅雅」號、前於上月間在日本北海道函館港被扣、中東路到期應付之價款、又復拖延不付各項情事、并謂、蘇俄政府業已訓令駐日大使斯拉佛資基、向日本政府提出建議、擬將各項懸案、尤其是航郵機與輪船被扣、日本人多名被蘇俄官場拘留以資報復、暨庫頁島煤油煤礦讓與權各案逐一予以解決云、

黨政軍各方面切實團結
共黨宣誓服從中央 已無任何衝突存在

◎漢口四日美聯社電、軍事委員會政治部長陳誠、今午向外國新聞記者宣稱、國民黨之推舉蔣委員長爲總裁、爲「本月中最重要之決定、將使黨政軍各方面更能切實團結、增加中國之抵抗力、自去年共產黨宣誓遵行孫中山之三民主義並服從中央政府之後、共產黨業已不復成爲問題、國民黨與共產黨之間、已無任何衝突存在、國民黨之會議、竭力促使全國思想之統一、並集中抗戰之力量、中國今日之第一要務、乃以一切輔助抗戰、」漢口五日路透社電、陳誠將軍昨日招待新聞訪員時、切言國民黨大會決議創設國民黨青年團之重要、又稱、此次大會並未討論共產黨之地位、因此事在革命清理後已由國民黨中央執委會三全會予以充分討論也、同時共產黨曾發表宣言、聲明決議贊助三民主義國民黨國民政府蔣委員長、漢口四日美聯社電、中國共產黨機關報新華日報今日著論聲稱、國民黨於本年度所開之大會、實爲十年來國民黨歷史上最重要之一種、從此次大會之行動觀察、國民黨不愧爲進步之政黨、本屆會議、更望國民黨不絕向前邁進也、

企圖和縣登陸 江岸劇戰

◎正陽關五日電、四日晨六時、泊和縣江面日艦四艘、突以汽艇二十餘艘、滿載日軍、駛向江岸、企圖登陸、同時日艦頻頻放砲、以作掩護、並另有飛機五架助戰、極凶猛、我駐軍堅守工事、力與抵抗、日始終不獲登岸、至十一時日軍又增艦兩艘加入作戰、情形更爲劇烈、現我軍死力扼守中、

宜昌空警

◎宜昌五日電、日機九架、經鐘祥宜都、於五日下午一時二十分侵入宜昌上空、作第六次之轟炸、投彈一次、共五十餘枚、計東門外及樹湖嶺落四十餘枚、一時三十分向北逸去、

請飲 標準牛奶 跑馬廳路二二五號 電話三一八一八號

橫濱有人散發傳單 勸勿爲英船卸貨物

◎橫濱五日路透社電、今晨此間水濱有人散發傳單、勸日本碼頭工人勿爲英船卸貨、傳單署名者爲岩川、自號爲金澤府工軍領袖、傳單措詞、略謂抵制中國幕後眞正之仇敵、而不爲其卸貨、其結果可以恢復遠東之和平、名古屋與大阪亦散發此項傳單、橫濱警署已將此事報告內務省、警署未接內務省訓令以前、不欲加以禁阻、蓋恐激成事變也、

日本財政反映

◎東京五日海通社電、日本財政及經濟上位之困難、以及一般對於戰爭延長負担增重之憂慮、可於日內閣昨日發表之文告中、窺見一斑、蓋日本內閣、已決定訓令所有政府機關、自四月一日開始之財政年度起、一切度支、竭力緊縮、同時陸相杉山更訓令軍事當局、對於使用三十萬萬日元之非常戰爭預算、務必極端審愼、按此項預算乃對華作戰最低限度之用費、不但與日本軍備有關、即對於日本財政・實業、生活程度、在在均有影響、此外政府文告中、並申明節縮開支、除直接爲戰爭所用者外、一律力求撙節、同時預防零售物品、提高市價、當量改進生產及軍火製造、以及減輕信用市場、是皆足以反映日本侵華之財政狀況云、

美砲艦呂宋號 離漢開潯

◎漢口四日美聯社電、美國砲艦呂宋號、自南京載美國駐華大使詹森來此後、留駐此間已四月餘、現復開往九江、大約可於十五日返抵此間、現美國砲艦在長江中者有「摩諾開施」號、泊漢口、「吐脫拉」號泊漢口、「關島」號泊宜昌、

許世英抵漢

◎漢口五日電、許世英五日由港飛抵漢、黃伯度同來、

漳州空警

◎厦門五日路透社電、今日由各方面來漳州空襲之日機、至少有二十六架、在飛行場投彈約五十枚、水泥橋梁二座、亦被損毀、各日機在飛行場上空曾開機鎗掃射、惟目下尙未接傷亡報告、厦門境內未投彈、但聞爆炸之聲、

美人史密斯 患傷寒症

◎重慶五日路透社電、美人史密斯、爲在華最著飛機駕駛員之一、今日午後以傷寒症歿於此間醫院、史曾爲蔣委員長宋子文及張學良之私人駕駛員、在過去六個月中、供職於中國航空公司、駕駛道格拉斯飛機往來於重慶漢口航線、素爲僱主與乘客所信、

法陸軍大操 定香檳區舉行

◎巴黎四日哈瓦斯社電、本年度法國陸軍大操、決定在巴黎南面香檳區舉行、參加部隊、大約將有五師之多、屆時當由陸軍副參謀長翁治將軍、親任指揮、

新財政法案通過與否
法內閣地位有關
衆院可望通過　參院希望甚微
徵收資本稅一項爲人所最反對者

◎巴黎五日路透社電、法政府新財政議案、內有徵收資本稅、以應法國國防需要之規定、各政黨對此意見互歧、某某數界預料勃魯姆政府或將因此傾覆、據稱、該議案雖可由衆院通過、但通過參院之希望、實微乎其微、急進社會黨昨夜開會討論該案、以二八八票對二二票決定予以贊助、棄權者約二十五人、旋衆院財政委員會亦爲該案開會、以二五對一八票贊同之、棄權者一人、惟共和聯合會之右翼、一致詆責此項建議、稱之爲馬克思獨裁制之程序、其最反對者、爲凡居民、連外人在內、有財產滿十五萬佛郎者、得向徵收財產稅、財產愈大者、稅率愈高、居民須在六個月內將其所有資本詳細呈報當局、收稅以十五萬佛郎徵百分之四爲起點、累進至滿五十萬佛郎徵收百分之十七止、據衆院休息室中得諸政府發言人之消息、此稅徵收之期、或將由一年而達十年、估計十年中每年平均可收一千二百萬鎊、該案尙列有其他規定、每年餘計約可收六千七百萬鎊、惟須扣除稅務救濟金、估計總數約六百萬鎊云、

總理勃魯姆 提出說明

◎巴黎四日哈瓦斯社電、衆議院財政委員會本日開會時、曾由內閣總理勃魯姆就財政法案提出說明、略謂一九三八年度國庫虧短之數、共達三六・七五七・○○○・○○○法郎、其中四・○○○・○○○・○○○法郎、乃經常預算案中收支不敷之數、其餘三二・七五七・○○○・○○○法郎、則係國防臨時經費、與其他各項支出、當此歐洲時局十分嚴重之際、此項虧短之數、政府已不能僅恃發行公債、以資籌措、因此財政法案之主要原則、乃在㈠增加消費、㈡以有秩序之方式、組織勞工與生產、㈢資本紀律化、信用事業、由國家加以統制、以言具體辦法、則有下開數項、卽㈠取消臨時預算、所有國庫支出、一律編入經常預算、㈡改革稅務尤其是加緊監督所得稅徵收事宜、㈢各項公債、停止還本兩年、㈣十五萬法郎以上之資本、徵收累進稅、以言貨幣政策、政府當採取各項必要辦法、如監督資本市場、統制物價、監督各種托辣斯等、以保護法郎、此外政府并當實行老年工人贍養金制度云、

工商界人士 表示反對

◎巴黎四日哈瓦斯社電、政府向國會提出財政法案之後、工商界人士、咸皆表示反對、以爲政府目標、乃對於國家經濟各部門、全盤加以干涉、此其所爲、匪特在法國近代經濟史上、係屬創舉、卽較之美國羅斯福總統所推行之新政、亦遠過之、此項法案、蓋純以社會主義各項原則爲出發點、其與法國經濟社會機構、旣不符合、自不足以恢復國民信心也、按此項法案要點、計有六項㈠法國各項公債、應停止還本兩年、㈡國防工業所獲盈利、應徵收額外所得稅、㈢徵收資本累進稅、㈣法蘭西銀行金準備之價值、應依照法郎現行匯價、從新予以估定、㈤外匯交易、應加以監督、此舉卽不啻統制匯兌、㈥各銀行應以所存外匯、購買政府所發行之公債、

重要保留 達拉第提出

◎巴黎四日哈瓦斯社電、急進社會黨所屬各衆議員、頃舉行會議、討論政府所提出之財政法案、卒以二十八票對二十二之票多數、加以贊成、黨魁卽國防部長達拉第、曾在會議席上發表演說、略稱、此項法案、余雖勉强予以接受、但已提出重要保留案、尤以關於資本累進稅一層爲然、則以法國現正缺乏資本故也、達拉第嗣又對於社會黨機關報「人民報」不斷攻訐參議院一事、表示不滿、謂財長摩南、擬法國資本逃避國外者、約計八○・○○○・○○○・○○○法郎、對於此項資本、政府未能徵稅、殊可惋惜云、

衆院財委會 予以通過

◎巴黎四日哈瓦斯社電、政府所提出之財政法案、頃由衆議院財政委員會加以審查、當卽以二十五票對十八票、又一票棄權、予以通過、將於明日午後提付衆議院討論、衆院休憩室中多數議員、均預料政府派急進社會黨、與獨立社會黨所屬議員、屆時放棄投票權者、爲數雖必衆多、但結果此項法案、大約仍可以七十餘票之大多數、表決通過、惟參議院則將加以否決、殆無疑義、因而政府恐將被迫辭職、此在悲觀派人士以爲社會黨反對參議院之情緒、定必日益激烈、並因急進社會黨在參議院中佔有大多數議席之故、影響所及、不但人民陣線或竟爲之破裂、卽以人民陣線爲中心、組織舉國一致內閣之主張、亦恐不得不暫時予以放棄、特歐洲時局若果益發嚴重、而使各政黨不得不互相讓步、則當別論耳、

共產黨決定 擁護實現

◎巴黎五日哈瓦斯社電、政府財政法案、將於本日午後三時、由衆議院開始討論、人民陣線所屬各黨、現已決定加以擁護、社會黨國會黨團議決一致加以贊成、急進社會黨國會黨團、則於昨晚以一百十八票對二十二票之多數、加以通過、共產黨議員亦於今晨決定擁護政府、惟以爲此項計劃、遲至今日始獲實現、未免可惜、並希望對於五千萬法郎以上之資本、應規定更高之稅率、此外、超然派社會黨本日開會時、宣傳部長弗洛薩勸告該黨議員投票贊成財政法案、以爲倘不然、則該黨將不得不退出內閣、而負人民陣線破裂之責任、因此該黨黨團亦以十一票對八票之多數、通過擁護該法案云、

西國民軍佔托托薩
打通地中海出路
加泰龍與瑪德里交通線已被切斷
西政府將作第三次遷都

◎直布羅陀五日路透社電、據塞維勒無線電台廣播消息、國民軍指揮官亞蘭達將軍今日宣布國民軍已佔據厄波羅河上之重要城托托薩、至是國民軍距地中海之濱不足十哩、加泰隆省全部將爲與西班牙餘部隔斷之虞矣、

◎西班牙國薩拉哥薩城四日哈瓦斯社電、泰拉貢納省前線國民軍、自佔領干德薩城之後、當卽積極向多托薩城推進、其先頭部隊、頃已攻陷鄰萊拉城、進抵多托薩城下、而將加泰隆自治邦通往瑪德里城之交通線、予以切斷、此外地中海沿岸政府軍轄境內各公路、亦已在國民軍砲火控制之下、政府軍倘不能積極反攻、則國民軍大約在數日之內、卽可進抵地中海岸矣、

聖若安特魯茲五日路透社電、國民軍現仍向海濱進攻、故西班牙政府日內將作第三次遷都之舉、據此間謠傳、西政府擬由巴薩羅納移至羅那、其地距巴薩羅納東北約五十三哩、距法國邊界僅四十哩、按西政府自內戰開始後、已遷都兩次、第一次由瑪德里遷瓦倫西亞、第二次由瓦倫西亞遷巴薩羅納、據頃由西班牙抵此之某法商聲稱、巴薩羅納之居民、因苦萬狀、彼等對弗朗哥將軍之勝利、幾不置慮云、國民軍佔據勒利達後、西班牙省會五十處、已爲佔有三十七、現漸逼近海濱、阿隆索將軍所統之第四那伐爾師團前進十四哩後、聞已佔據摩里拉、國民軍由該處可在太拉哥那省與加泰隆省交界之某地點獲一通海出路、同時伐里那將軍所統之縱隊、聞已佔據距海濱二十哩之摩拉鎮、那伐爾師團曾在山間遭遇抵抗、但經短戰後、卽將敵軍擊退、俘敵千人、國民軍佔據勒利達之役、據稱俘敵八千餘人、又傳逃抵法國邊界內呂甸之共和軍民團三百六十六人、已取道安達伊入國民軍之境、又據弗朗哥將軍情報處宣稱、昨夜政府方面之飛機襲擊托里都時、有一炸彈落於上標紅十字之公立醫院、死兒童二十四、傷看護婦九云、

齊亞諾英大使再度檢討
英義談判趨妥協
雙方担任尊重地中海現狀
將於耶穌復活節日簽字

◎羅馬五日路透社電、義外相齊亞諾今晚六時與駐義英大使裴賁集議時、將對於英義間談話之進行加以檢討、目前義國官場保持緘默、但衆信雙方將有妥協、重行釐定一九三七年一月間之紳士協定、卽雙方担任尊重地中海現狀、並互相聲明彼此在地中海之權利是、義國將否認對於巴里利克群島與西班牙土地完整之企圖、英義雙方並將聲明各國經過地中海之權利、及平時或戰時各國船隻有利用蘇彝士運河之權、一般人確信英義且將成立一種協定、俾劃定阿比西尼亞英埃蘇丹與根雅間之邊界、而英國將担任阻止私運軍械經過邊界、義國亦將不從事妨礙尼羅河水之流通、並規定其在紅海及阿拉伯之勢力範圍、英義雙方將禁止宣傳、他日解決巴力斯坦問題時、英國對於義國利益將予以尊重、雙方將設法限制日後地中海區域內籌築防禦工事、而駐紮里比雅之義國白人軍隊、亦將撤退一部、此項協定、大約將於耶穌復活節日簽字、衆信英國將於事後向國聯接洽、承認義國兼併阿比西尼亞事、

舞女被誘入旅館
圖加非禮 嚴峻拒絕
雙方均被捕房起訴 事後發生糾紛

住居無錫路六十八號之蘇州人吳家驊、二十歲、對於跳舞極有心得、平日恒至廣東路永樂里上海舞廳、與舞女蘇州人胡翠珍（年十六歲住白爾路裕慶里十五號）結不解緣、恩愛異常、上月廿二日、吳在上海舞廳

【狂舞】至深夜十二時、吳卽邀胡同至愛多亞路新中華旅館三十九號房間遊玩、當夜卽同宿該房、吳曾擬與胡發生苟且、卒爲胡所拒、後吳俟胡睡熟、圖加非禮、又被胡女驚覺堅拒、致吳卒未達到目的、翌晨、始各分手、當時吳囑女回家不得聲張、但胄因戒嚴、爲捕房

【拘禁】一宵、女亦從之、乃至日前此事忽爲女母胡王氏所悉、卽偕其叔劉文華及無錫人倪明華、浙江人項廣明等、於晚上守於上海舞廳、旋吳果來、與胡女跳舞、至散場時間、氏等卽上前將吳扎住、同往廣西路一二○號東方飯店四○七號房間、開始

【談判】氏意必須將女嫁吳、但須吳交付法幣二千元、吳處此環境之下、不得不從、氏嘗令吳覓一妥保、奈吳因無法覓保、致起糾紛、直至前日上午七時、因互相口角、而扭入老閘捕房經華探丁一中

【調查】之下、將一干人收押、昨晨解送特一法院刑一庭、捕房律師厲志山依刑法二百廿七條妨害風化罪對吳家驊起訴、依刑法三百零二條妨害自由三百四十六條恐嚇詐財罪對胡翠珍胡王氏劉文華倪明華項廣明起訴、錢庭長以案關風化、宣告禁止旁聽、故結果容後續誌、

三帆釣船遇海盜
鎗傷老船主 銀元塞創口
搶去黃魚二三百担 黑暗之中冒險逃滬

江海關福星等巡艦十餘艘、自去歲被日方海軍港務部拖走後、緝捕海盜之工作、全告停頓、致淞口外若干小島嶼、已被海盜盤踞、時常出沒海面、擾害漁船、已成爲一嚴重問題、有寧波人史善富、年已六十歲、自幼捕魚爲生、備有甬式三帆釣船一艘、船名余順興、在前上海市府登記字號爲滬字零零三二號、船上另雇有老大周阿裕及船夥等十四名、近値黃魚汛期、於本月一日、主夥一行十五人、駕船駛抵江浙交界之嵊山洋面、

【張網捕撈】小黃魚、歷兩晝夜、將前後三艙完全捕滿、共獲五百八十九担、遂揚帆駛滬銷售、比至三日午後五時、駛抵淞口外阿窩沙相近之海面時、忽有一空黃沙船、載海盜二十餘名、在後緊追而來、因空船行駛較速、未幾

【將被追及】盜等卽開槍二響、迫令史船停駛、盜船乃靠近該漁船、當場有七八盜、每人各携步槍一枝、盒子槍一枝、另有手機槍一枝、躍上漁船、指爲納稅、須要納捐、始得放行、漁人詢其捐額若干、彼等自稱每担捐洋四角、旋又稱

【不能作主】須候回去報明隊長、當有二三盜綑一沙船後艄所懸之小舟、前往小沙島登陸、約歷一小時、重又回來、據謂彼之隊長已決定捐洋二千元、漁船主史善富以無錢對、盜等乃將一干人完全驅至前艙、史善富行走較遲、卽被開槍兩響、一彈穿過史之右肩、受傷頗重、盜乃迫令各船夥、稱同將前艙中艙內之黃魚、搬移至盜船上、約有一小時之久、將全船

【搬去半數】約三百担光景、始行停止、復將後艙被搶餘被一併取去、並向受傷之船主史善富身畔搜去鈔洋二十元、盜臨行取出銀洋二元、以一元塡塞史之子彈出口創傷處、謂可止血、另一元命船夥塡塞子彈入口處、並令該漁船祇許南駛、不許北行、各盜乃揚帆逸去、其時已在晚間八時許、海面黑暗、互相不能望見、漁船主夥見盜去遠、乃扯足帆篷、冒險

【向北行駛】來滬、前日（四日）午後四時、駛抵十六鋪魚行碼頭停泊、急切報告海關水巡捕房、由捕頭派探蘇金龍徐樂年二人、前往調査、一面將受傷之船主史善富、當晚送至仁濟醫院、鉗出創口內所塞之銀洋後、加以療治、至漁船上封餘之黃魚二百八九十担、昨晨已悉數批售與治豐魚行、總價千數百元、水巡捕房已命船主留滬醫治、該漁船先行回去繼續捕魚工作、再議應付海盜之辦法云、

改存摺贈舞女 判處徒刑

業西崑之天津人李榮昌、年約卅歲、因與大滬舞女陳仁寶結不解緣、致入不敷出、爲堅定舞女愛情計、乃於上月二十三日、以一元存摺、改爲五百零一元、贈予仁寶、表示濶綽、仁寶收到存摺後、於上月廿五日請其叔父陳雙富至霞飛路大陸銀行支取存款、該銀行發覺存摺係屬變造、報告法捕房、飭探偵查結果、將李拘獲、解送第二特院刑庭、依變造私文書之罪、提起公訴、被告李榮昌供認變造存摺、謂因原籍款項未匯來、暫將一元存摺改爲五百零一元交陳仁寶、希望仁寶不變心、經推事核詞、諭知審結、昨晨判決、李榮昌變造私文書、處徒刑二月、

青島等處 恢復收寄小包郵件

上海郵政管理局通告云、查寄往下列各地之小包郵件、本局自本（六日起）恢復收寄、合亟通告周知、此告、計開、青島本口、煙台本口、威海衛本口、鄞縣（寧波）及其經轄浙東各地、永嘉（溫州）及其經轄各地、

時報定報價目

本國及日本一個月一元　三個月二元九角　六個月五元七角　九個月八元四角　全年十一元（香港澳門照本國定價加倍）南洋歐美一個月二元四角五分　三個月七元一角五分　六個月十四元一角　九個月二十元八角五分　全年二十七元四角

報資先惠郵票十足計算

總館　上海福州路五一四號
本埠分館　上海漢口路三○二號
電話　九七一三二一・三
電報掛號　二五一四

周鳴岐醫師

（介紹）全滬花柳醫師老前輩

●主曉賴　●廣洽聲　●傳發庵

周老醫師臨診迄今已有四十四年（經驗之深）（資格之老）尤爲病家中之鼻祖，治療用藥對於病家體質之强弱，細菌病狀之變化，無不詳加檢查面面顧到，故雖他醫束手之花柳重症亦能負責妥速醫治根治，保證永不復發，生活費高，且爲貧病同人介紹，特設平民治療部，將醫費減低收取，以惠病家，同人等將此介紹，俾作病家擇醫之指南耳。

凡屬初期 白濁●下疳●出立保證 包治斷根 梅毒●橫痃● 祇收醫費 拾元

所有打針服藥電療洗射檢驗等費完全在內負責治至徹底斷根爲止

●院址●三馬路浙江路口（新生藥館隔壁）鼎豐里內周濟醫院（門診六角）

蘇州 喉科馬覲侯
鼻淵鼻菌　鼻水淋漓　頭暈目眩　風寒呼吸　常流膿汁　無論新久

立愈 腦漏病

立愈 鵝掌瘋
指甲油灰　手掌脫皮　燥裂開拆　高壘脫空　起泡作癢　手指麻木

君如患頭痛耳痛牙痛或系痛腰肌痛骶系痛瘋濕痛月經痛應請君之良友紐祿豐解除之

祇須吞此良品痛楚一兩片數分鐘後君之疼痛消失快樂如恒尤妙者紐祿豐止痛靈極神速而絕不含麻醉品或其他有礙心臟或健康成分如市上舊式之劣品然紐祿豐不僅止上述諸痛有效即對於傷風傷濕傷寒傷痛創傷種種因傷疼痛亦極靈驗且善治流行性感冒實爲近代藥物界所創見之最平穩最可靠之止痛劑

各藥房皆有出售

或向上海江西路四五一號拿康士醫生藥局購買一次購五瓶者法幣一元郵力不取不滿五瓶者每瓶二角郵力另加又有袋裝一種每袋兩片售法幣一角

▲國民政府衛生署許可證成字第二五五號▼

上海代理處　唐拾義藥廠　濟華堂藥房　先施公司　大陸公司　太和藥房　公鐵藥房

春到人間●● 又是各界拍照最佳時光！ 如春光之明媚 似春花之美麗

雪懷照相

四寸藝術照相一元四張　加贈十寸華貴放大一張　六寸藝術照相元半三張　加贈十二寸放大照一張

雪懷快照 又快又廉

德國蔡司鏡片

風行全球

真正德國蔡司鏡片 僅有南京路口茂昌眼鏡公司獨家包銷

德商禮和洋行光學部啟

杭州進香 變更辦法

原函摘錄

[illegible]

新源豐興記香燭棧謹啟

上海愛多亞路東新橋西首 本棧電話九零四零五號

土貴如金 從此可休矣

笑傲煙霞隱君子

只有王道國藥 實驗 戒烟萬靈膏 可以使君迅速安全脫離苦海

時際非常普通生活之維持已覺不易況值「土貴如金」之今日身染煙癖者日尊途窮大有非戒不可之勢所戒固不難所難者則戒時痛苦萬狀百病叢生此乃一般癮君子之通病也本品戒煙確有超乎尋常萬倍之功能故曰萬靈其處方作用在能補血補氣補神經更善滌除臟腑煙積不但戒時迅速暢快精神依然飽滿絲毫不覺痛苦且無遺精失眠大便秘結腰痠背痛頭眩目眩咳嗽倦怠諸苦狀凡經服此戒絕者莫不推爲善劑本號志在濟世故定價奇廉每瓶可服五至七天只售國幣一元二角老癮六七瓶戒清新癮二三瓶即可除根戒法異常簡便王道濟世無雙可謂踏破鐵鞋無覓處戒除全不費工夫有志者幸勿河漢斯言

上海國藥業會員 衛生局註冊藥商 錢種德國藥號發行 六馬路東新橋電車站西首 電話九〇七一〇

長城社設計

白濁粉

事實證明 贈送試服 如無功效 退還原洋

趙濟倉

[illegible]

濟倉藥房

中英菓子鹽

衛生局化驗證第八一一六號

平肝利氣 開胃消食 降火清血 消積提神

上海中英大藥房發行 各藥房均售

解毒精

雞牌

主治 [illegible]

上海西新橋北首 濟華堂藥房發行

每瓶一元二角 各藥房均有出售

險！婦女十二人 若遲一小時不堪設想

中洲旅館內破獲大規模秘密機關 預備送出去迫令充妓女

本月三日晚九時、有周福根者、在愛多亞路將女子王玉英拖住、堅令同往開房間幽會、而王女堅執不允、正爭執間、爲法捕房華探查見、上前調查、據王女稱、與周並不相識、彼突欲余與之作苟且之事

更須迫余爲妓 探遂將兩人一併帶入捕房、收押偵查、嗣又續獲張富生等數人、嚴詰之下、經張富生供出、彼等受人之囑託、在公共租界山東路一百十七弄四號中洲旅館二百零一號房間組織一大規模之機關、該機關專事誘人在外

引誘良家婦女 以介紹至虹口工廠出工作、口等處酒吧爲由、騙至機關後、即予監視、然後送至虹口、逼令賣淫、法捕房當將此項事由通知公共租界老閘捕房、遂由西捕房頭特而・總探陳瑞生・華三道頭一一〇三號於前日上午十一時廿分、馳往中洲旅館二百零一號、當起獲被誘之婦女黎陳氏（紹興人三十五歲）・余右氏（紹興人卅歲）・張葵氏（上海人卅歲）・吳趙氏（揚州人廿四歲）・王趙氏（揚州人廿一歲）・張阿囡（常州人廿一歲）・蔣秀珍（常州人十九歲）・陳史氏（江北人廿三歲）・王朱氏（蘇州人廿一歲）・曹陳氏（無錫人卅歲）・孫朱氏（崑山人卅二歲）・李徐氏（寧波人廿一歲）十二口、拘獲

監視各被誘人 之萬三元・蔡炳林・樊群生・鄒紀生・施有才・趙榮榮・趙義祥・徐壽生・陳雲山・吳恒奎・陳子文・婦人施朝珍・林德秀等十三名口、抄得新製之被頭枕頭單被各二十套、面盆一打、以及化粧品等、此項物品即送往虹口魔窟內應用者、據探員調查、此項機關之主持者、爲張富生與另一在逃之孫玉峰（甬人四十一歲）及一某國人、彼等於昨日正午十二時、即擬將所有物件及各被誘人送至虹口之妓院內、彼輩女子最初僅知係往虹口作工、

後雖察破秘密 然已身入樊籠、亦無法脫身、祇得靜候天命、而本案若捕房遲一小時往拘、則此輩早已全往虹口、無法拘捕矣、中洲旅館之房間、係本月一日開起、昨晨併解特一法院刑一庭、捕房律師厲志山陳明案情、依刑法二百卅一條起訴、並以被告等犯罪情節可惡已極、應請從嚴懲處、經錢庭長細審訊之下、乃宣告改期一星期再訊、宗陳氏・張葵氏・蔣秀珍・孫宋氏亦有羈押之必要、一併收押、

戈登路弄中發生暗殺案

穿銅匠裝藍衫之男屍 頭腰等部中鎗

身藏寫地址之字條一張 正據以調查

靜安寺捕房一千七百七十二號華捕、昨晚七時二十分、以事經過戈登路寶瑞里附近之一百九十四號弄、忽發見有一人倒臥弄內、初猶以爲病、嗣以發見血跡、乃出外通知一千六百九十七號華捕、電報捕房、派華探陳臣協同西探馳往調查、則見該倒臥者年約二十六、身長約五呎八吋、身穿沖雞皮飛機衫、下穿藍色布銅匠裝褲、內襯運動短褲、頭部中二槍、左腰中一槍、彈未穿出、右手中一槍、氣絕已久、推測其被殺時間、與華捕發現尸體時間、相距約二小時、身無長物、惟有槍彈殼枚及地址字條一、係法租界某處者、刻正據以調查、以期明瞭此暗殺內幕、尸體則舁車送膠州路驗尸所待驗、又聞死者名袁子義、係一江北人云、

詐欺騙婚

同居未幾情感已告破裂 男方要求解除婚約 女的亦即控告

山東少女王[illegible]、年十九、於去年隨其父母由原籍來滬、住新大沽路[illegible]里十二號、[illegible]

認爲一件美滿之事 [illegible]

欲與鳳英解除婚約 [illegible]

男女四人慘斃

別發印務局 中毒發覺已不及救

南京路外灘附近英商別發印務局、昨日上午發覺該局司水汀爐火之工人四名、均中毒昏迷垂斃、當經報告捕房、召救護車載送醫院求治、卒因受毒過深、無法治療、先後斃命、查多年來該四工人每晚臨睡前、必以冷水一盆置於爐上、但前晚臨睡、則竟忘却、初不料因偶一疏忽而均慘遭橫死、查得四工人之姓名如下、王鳳平、年六十六、甬人、爲別發印刷局之看門人、王富氏、年六十、甬人、係王鳳平之妻、戴福榮、年三十四、崑明人、別發職工、陸榮富、年三十八、無錫人、別發職工、

以備萬吉 事行綁架 [illegible]

搬去物件 清單一紙 [illegible]

貴州路盜劫

貴州路十六號、昨日上午六時半、被三盜侵入、一執手鎗、劫去衣物法幣共值四百元、

今歲清明節 廟門冷落香煙絕 更無論賽會迎神

祖宗墳墓無人展 陌頭不見紙錢飄

昨爲農曆清明、習俗有掃墓之舉、往年在上海四郊各墓坵之旁、必有一無數男女、挾化草鍥錠帛紙錢等物、擠墓之頂、且有插標白紙錢與小錠、俗即所謂飄白紙者是、四鄉城隍廟、且於是日迎神賽會、一年一度之熱鬧情景、在今歲則不復再見矣、記者於昨日赴浦東鄉間視察、見田野墳墓間、燒紙祭祖者絕少發見、一片冷落景象、引起無限感慨、欽賜仰殿爲當地有名古刹、歷年清明節香客擁擠、昨日則廟宇冷落、門可羅雀、見神傷心、亦皆感嘆、

至 女子王玉英被誘一案、第二特院昨日提審、鼓院詳情如下、

蘇州女子王玉英、今年二十歲、近因被同鄉周福根（年廿一歲）介紹往某處賣淫、乃周向王女索取酬金未遂、欲逼女同赴旅館姦宿、因女不允、致在法租界愛多亞路大世界附近周路邊口角爭吵、被法捕房風化班探員緝過查見、訊悉前情、帶至捕房、父

續獲周之同黨 男子五名、後根據該犯等供詞、會同公共租界中央捕房在山東路愛家圈中洲旅館二〇一號房間、破獲機關、拘獲男女犯十三名口、昨日由公共捕房將男女犯解送特一法院訊辦、法捕房於昨日上午將周福根・楊富生（四十歲丹陽人）・陸根（四十歲丹陽人）・陸富生（廿四歲本地人）・楊金觀（二十五歲蘇州人）・徐林根（卅歲本地人）・金榮發（廿九歲蘇州人）等六名解同告訴人即被害人王玉英、

解送特二法院 刑一庭、由錢鴻邦推事提審、警務處律師姚肇第稱、被告等妨害自由妨害風化案被捕、請求改期查明後、訴請訊辦云云、繼據告訴人王玉英稱、向住蘇州、此次戰事發生、丈夫被殺死、我一人逃難來滬、借宿於小姊妹處、由小姊妹介紹我到嚮導社去做、後由小姊妹之丈夫即金榮發（第四被告）叫我

到中洲旅館去 亦說去做嚮導社、我到中洲旅館二〇一號房間內問詢、據說並非是做嚮導社、係介紹至某處爲娼賣淫、我不允逃出來、周福根即追出來、跟在我身後、一定要拖我回去、我不允、他（指周）又要逼我到東自來火街旅館裏去開房間、供彼姦宿、我拒絕不允、故

在馬路上爭吵 被探查見拘案、問中洲旅館內有幾個男人多少女人、答男子三五人、女子近二十人、他們是專門做介紹女人去爲娼的、繼由探員以告拘捕被告等經過、並稱、查得被告等專門介紹女子去作妓女生涯、好的女人一個有近二十金利益、下等女子、亦有三五元之收入、現在中洲旅館內拘獲人犯、在特一法院審究、庭上如須訊問、可向特一法院移提等語、庭上

訊據周福根供 我往中洲旅館去找友人、見原告與一小姊妹爭吵口角後負氣走出、我跟出勸她（指告訴人）回去、沒有誘她爲娼逼姦之事、金榮發供、原告與我妻爲小姊妹、原告曾來我家住過七天、由沈姓介紹至中洲旅館做嚮導社、不知爲娼之事、其餘被告同供、因得悉周福根與原告拘入捕房、我等去取保、致被拘捕、繼推事核供、以案須偵查、諭知改期本月九日再訊、被告等收押、

英新海軍司令涖滬

英國新任[illegible]海軍司令[illegible]、日前由[illegible]、沿途在[illegible]一時[illegible]、昨[illegible]、[illegible]、英[illegible]大批[illegible]、對於保[illegible]中英[illegible]利益、及[illegible]出發赴[illegible]、

收谷所職員 騙難民食糧

售與米舖 即經查獲 糾察員亦被拘否認其事

廣東人鄭思麟、向在新閘路十五號清涼寺廣東第一難民收容所爲管糧員、前晚八時許、鄭忽以電話向其主任粵人關幹中報告、謂蘆路第一收容所欲借白米二十袋應用、關主任以此種手續、係常有之事、故不之疑、慨然允諾、並

發發出門說准予放行 迨至十一時許、關幹中至清涼寺辦公、並以電話向第二收容所副主任蔡鐵需詢問所借白米曾否收到、蔡當答以並無此事、關始知內中發生變化、及調查鄭思麟、則又無蹤跡、遂開始密查、得悉白米二十袋、係由白克路一九六號上天汽車公司裝運、

騙根據汽車夫之報告 知米已由鄭出賣於勞勃生路一五五九號張發米店、關幹中乃往米店查詢、據店主張壽慶供明、確有白米二十袋、以一百二十元之代價買下、惟先付一百元、尚有二十元、約於下午再付、來人共有兩人、並述明面貌、關乃深知除鄭外、另一人則爲第一收容所之糾察員粵人梁夢芸、

鄭果前往米店中取款 迨至下午二時許、乃被鴨到二七四二號華捕、拘入戈登路捕房、在其身畔抄出鈔款九十九元三角、繼由探員將梁夢芸緝獲、併予收押、昨晨解送特一院刑三庭、捕房律師厲天錫以刑法三三六條業務侵占罪起訴、並陳述案情、請求改期、又據關幹中供明一切、詰之鄭思麟、供認一切、梁夢芸則否認、蔡推事諭兩被告押候改期七天再訊、

販土到常熟 未離滬被獲

常熟人張勝祥、年卅三、昨日至福州路三百七十九號弄內新旅館開三號房間、又至法租界購得煙土五兩、計洋六十五元、希圖帶往常熟出售、詎事機不密、被老閘捕房華探目王善卿偵悉、當即協同西探密往掩捕、搜得上項煙土並非其所有、詰據供稱、該項煙土並非其所有、係受人之托、以每兩十三元、到常熟可賣十五元、故販運一趟無非其[illegible]、當即收押、候今日解院請究、

新閘路破煙窟

新閘捕房華探目葉玉山、偵悉新閘路大通路五百十號弄斯文里十一號、有人私設燕子窠、供人開燈吸食鴉片煙、當即協同西探馳往掩捕、當場拘獲窟主方廣濟、（年三十七揚州人）、搜出煙土五小包、煙槍一枝、煙燈一隻、煙鍋一隻、煙扦一支、煙客鄭新才（年二十八浙江人）、王阿有（寶山人年三十八）、張根生（本地人年二十八）併帶入捕房、候解院請究、

一樂天茶樓 拘獲竊黨

河南人周鹹順、年三十五、江北人王小亭、年二十五、又名小豬、江北人邢文竹、年二十九、此三人平日專事串同在碼頭上守候行竊內地良民來滬探辦之貨物、法於僧貨者在碼頭上正付給車套時、三人中之一、即乘隙竊物而逸、餘則僞作通知該物主者、而以相反之路程告知物主、俾卅從追捕、老閘捕房華探目陳永貴汪家駒等昨日上午得密報、知該項匪徒正在南京路大新街口之一樂天茶館啜茗、乃協同前往掩捕、果三人拘獲、回捕房、詰詢之下、得悉行竊在本月三日曾在新關碼頭竊得老刀牌香煙一箱、計十六大匣、銷贓於四川路四百〇九號弄內之協興煙紙店、當至該店吊取原贓、則多數已售去、僅剩一盒、一併帶回捕房、候追往逃同黨一併法辦、

製造大宗煙具 破獲解訊

江西人楊德廣、今年廿歲、近在法租界鄭家木橋街十號閣樓上私造鴉片煙具煙槍等物、秘密出售、有違禁令、被法捕房查悉、於前日派探馳往、將楊拘獲、抄出煙槍十八枝、煙燈百餘只、及煙斗錢扦等另件頗多、昨日解送特二法院刑八庭、由朱推事提訊、警務處請求延期偵查、被告由王士宗律師辯護、庭上訊問一過、諭知改期再訊、被告收押、

腰束粗繩浮屍 驗後飭殮

前日午後二時許、公共租界外灘十一號碼頭浦面、發現一身穿藍布衫褲年約四十餘歲之男屍、因腰間束有粗繩一根、殊屬可疑、由海關水巡捕房派探王海泉、將屍車送膠州路驗屍所、報第一特院、昨委謝檢察官驗得似係自沉身死、查無家屬、飭交普善堂收殮、

馬伯良太夫人大殮

[illegible]

花迎春義父 病重誤服毒

現在大新遊樂場雙簧許劇社內唱蘇灘之女伶花迎春、有一義父名繼松月（年三十六天津人）、與花伶之親生母等同住於湖北路安東旅社一〇三號、羅近正在爲花伶解決某種事件、不得要領、遂氣成吐血、昨晚於感危險、花伶之母嚴雛服毒自殺、急送醫院救治、經醫生診察之下、始知並非服毒、

生生醫院

[illegible]

中外主顧已戴過 精益公司特製之

科視明眼鏡片

都說……質料純粹，琢磨精良，確能矯正不良視覺，使眼睛舒適，定價比舶來現成光度鏡片便宜一半以上，眼光學師經驗豐富，儀器完備驗光準確，所以各界樂於採用。

精益眼鏡公司 上海南京路勞合路口 分公司 [illegible]

BLANDOL

補力多

老牌滋補治咳防癆劑

[illegible]

純淨補力多 主治 [illegible]
機怪補力多 主治 [illegible]
含碘補力多 主治 [illegible]
含砒補力多 主治 [illegible]
規那補力多 主治 [illegible]

上海白克路 九福製藥公司發行 全國藥房均有出售

大光明

今天獻映 二時半 五時半 九時

各報推崇 觀衆讚美

小明星秀蘭鄧波兒新傑作

華文字幕 **小夏蒂**

下期 **萬花簡** 一九三八年

八大明星五百美女歌舞團協力合作

國泰

今天三時 五時半 九時

性感明星 **梅蕙絲** 自編自演

萬人迷

風騷萬狀，蘇着些兒上來

明天日夜起開映

哈德威克 保羅勞勃遜

古國覓寶記

南京

今夜九時舉行慈善演映

科學 美麗 五彩

祇有今天日戲兩場

開映時間 二時半 五時半

牡丹花下

麗都

今天獻映 日戲 二時半 五時半 夜戲 九時

「大地」之嗣 露蕙蕾納 屈史本塞賽

BIG CITY

大都會

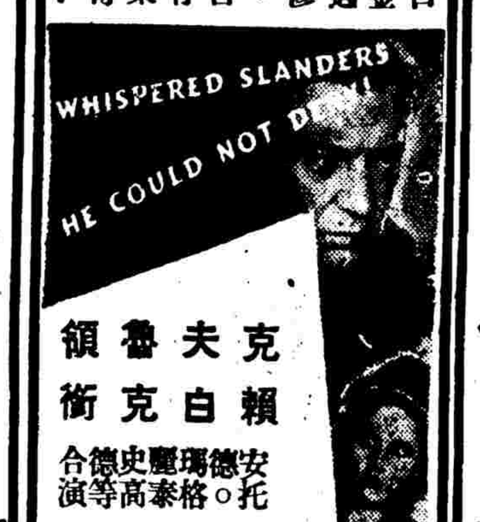
下期貢獻 琪恩哈羅最後遺作 克拉克蓋博合演巨片

浮雲蔽月

大上海

今天開映 二時半 五時半 九時

衆口鑠金 艷遇成慘 剌言流骨 蝕疑案變奇冤！



克萊夫白魯克 賴衛領 安德瑪麗史德格泰高等合演

聯美公司倫敦分公司名貴佳片

"ACTION FOR SLANDER"

不白之冤

金城

北京路貴州路 電話九〇一一四

今天日夜三場開映 二時半 五時半 九時

古屋中現出殭屍！ 黑囊哭夜喊天鬢！

談瑛 韓蘭根 顧夢鶴·章志直等合演

古屋行屍記

新華巨片 馬徐維邦導演

下期開映 范雪朋 陶金主演 **楊柳村** 天一聲片 高梨痕導演

巴黎

最後一天 二點半·五點半 末場八點半

最後好機會 瑙瑪希拉 領銜 十五巨星

莎士樂府 漁情悲劇

不共戴天之仇 山誓海盟之約

鑄情

米高梅歌舞片集

明天開映 華納最新夏能傑作 **百老滙血案**

後天起准映 **七重天**

光陸

最後開映 日場二時半五時半 夜場九時

夜半鈴聲 疑神疑鬼 化裝紳士 是眞是假

聯美公司非常傑作 瑪谷葛蘭亨

保爾加伐那

兩大明星合演離奇偵探名片

倫敦盜案

明天開映 克力茄

浙江

四馬路浙江路口

今日開映 九點 三點 五點 七點

價目 二角 三角 四角

宋雅海妮

鳳舞銀冰

一天銀色！滿地佳娥！ 玉趾飛舞！春色四溢！

下期公映 **小紅娘**

亞蒙

白渡路太平橋北

二時半 四時半 六時半 八時三刻

興登堡血戰記

聲震山岳 血染沙場

下期換映 **狗英雄**

國際輕技賽巴黎會議工作概觀

（健美）

國際輕技賽協會之舉行大會於巴黎，乃開始於二月之末，而結束於三月之初。是會工作，約舉之，有三要綱，世界紀錄之正式承認其一也。茲將本屆大會承認之紀錄，連同前屆猶有之紀錄，併合之爲五十九道，列誌如下：

科別	門	記錄	年份	人名或隊名	國別
賽跑	一百公尺	十又十分之二秒	一九三六	奧溫士Owens	美人
	二百公尺	二十又十分之三秒	一九三五	同上	美人
	四百公尺	四十六又十分之一秒	一九三六	威廉斯Williams	美人
	八百公尺	一分四十九又十分之六秒	一九三七	魯濱生Robinson	美人
	一公里（即千公尺）	二分二十三又十分之六秒	一九三〇	杜美格Ladoumegue	法人
	一公里半	三分四十七又十分之八秒	一九三六	勞佛樂Lovelock	英屬新西蘭地人
	二公里	五分十六又十分之八秒	一九三七	聖羅曼San Romani	美人
	三公里	八分十四又十分之八秒	一九二六	歐格Hoeckert	芬蘭人
	五公里	十四分十七秒	一九三二	來丁Lehtinen	芬蘭人
	十公里	三十分五又十分之六秒	一九三七	沙魯民Salminen	芬蘭人
	二十公里	一小時四分零又十分之二秒	一九三六	若巴Zabala	南美阿根廷人
	二十五公里	一小時二十二分二十八又十分之八秒	一九三〇	馬鐵林Martelin	芬蘭人
	三十公里	一小時四十分五十七又十分之六秒	一九三二	力拔Ribas	南美阿根廷人
	一百碼	九又十分之四秒	一九三〇	密可夫Mykoff	美人
	同上	同上	一九二六	武魂	美人
	二百二十碼	二十又十分之三秒	一九三五	武魂	美人
	四百四十碼	四十六又十分之四秒	一九三三	伊民Eastman	美人
	八百八十碼	一分四十九又十分之六秒	一九三七	魯梁生	美人
	一英里	四分六又十分之四秒	一九三七	伍德生Woodeson	英人
	二英里	八分五十六秒	一九三七	式保Szabo	匈人
	三英里	十三分五十又十分之六秒	一九三二	來丁	芬蘭人
	六英里	二十九分八又十分之四秒	一九三七	沙魯民	芬蘭人
	十英里	五十分十五秒	一九二八	努密Nurmi	芬蘭人
	十五英里	一小時十九分四十八又十分之六秒	一九二[illegible]	泰密拉Tamila	芬蘭人
	一小時	十九公里二百十公尺	一九二八	努密	芬蘭人
超欄跑	一百一十公尺	十三又十分之七秒	一九三六	湯士Towns	美人
	二百公尺	二十二又十分之六秒	一九三五	武魂	美人
	四百公尺	五十又十分之六秒	一九三四	哈定Hardin	美人
	一百二十碼	十三又十分之七秒	一九三五	湯士	美人
	二百二十碼	二十二又十分之六秒	一九三六	武魂	美人
	四百四十碼	五十二又十分之六秒	一九二七	計卜生Gibson	美人
四人接力跑	全程四百公尺	三十九又十分之八秒	一九三六	全美國民隊	美隊
	全程八百公尺	一分二十五秒	一九三七	石簡福Stanford	美隊
	全程一千六百公尺	三分八又十分之二秒	一九三二	全美隊	美隊
	全程三千二百公尺	七分三十五又十分之八秒	一九三二	同上	美隊
	全程六千公尺	十五分五十五又十分之六秒	一九三六	全美國民隊	美隊
	全程四百四十碼	四十又十分之八秒	一九三〇	南加州大學California校友隊	美隊
	全程八百八十碼	一分二十五秒	一九三二	石簡隊	美隊
	全程一千七百六十碼	三分十一又十分之六秒	一九二七	南部金山隊	美隊
	全程三千五百二十碼	七分三十五又十分之八秒	一九三六	全美隊	美隊
	全程四英里	十七分十六又十分之二秒	一九三六	印第安Indiana校友隊	美隊
跳	先跑助勢之跳高	二公尺七公分	一九三六	強生Johnson	美人
	同上	二公尺七公分	一九三六	安伯烈Albritton	美人
	先跑助勢之跳遠	八公尺十三公分	一九三五	武魂	美人
	三步跨越跳遠	十六公尺	一九三六	田島	日本人
	先跑助勢之撐竿跳高	四公尺五十四公分	一九三七	式孚敦Sefton	美人
	同上	同上	一九三七	梅道Meadows	美人
擲	擲鐵球	十七公尺四十公分	一九三四	都倫士Torrance	美人
	擲鐵餅即擲「棒discus」	五十三公尺十公分	一九三五	希烈德Schroeder	德人
	投標鎗	七十七公尺二十三公分	一九三六	查爾文Jaervinen	芬蘭人
	擲鉛球即擲鎚	五十七公尺七十七公分	一九一三	雷洪Ryan	美人
全能	十項運動	七千九百分	一九三六	莫烈Morris	美人
競走	三公里	十二分二十三又十分之八秒	一九三七	白朗Braun	那威人
	五公里	二十一分二又十分之八秒	一九三七	同上	同上
	十公里	四十三分二十五又十分之二秒	一九二七	同上	同上
	二十公里	一小時三十四分二十六秒	一九三三	大林師Dalinsch	瑞國人
	三十公里	二小時二十七分三十又十分之六秒	一九三七	同上	同上
	一小時	十三公里二百零八公尺	一九三一	普傅Pope	英人
	二小時	二十四公里八百四十三公尺	一九三三	大林師	瑞國人

按右表中因此會而改進之新紀錄，惜尚有兩缺點：其一爲因法定程序未完備，而一部分最新紀錄，暫付缺如，是以一九三五年所成紀錄，竟有遲至本屆會議，始行追認者。其在一九三七年所成紀錄，尚多未及審核者。其二爲因政治關係未得爲會員之國，並其所成紀錄，遽付割愛，而令人抱滄海遺珠之歎。如愛爾蘭，因對英國內部起爭端，而暫未參加世運大會，今雖回復會員資格，而在上年夏間Dr. O. Callaghan卡烈亢博士超過六十公尺之擲鉛求非常紀錄。（一作拋鎚紀錄）乃如麗宇六號房之下第解元，徒供賞音者之相與惋惜，而莫獲進享盛名。世間浮名浮利之不可强求，彌足發人深省。

運動規則之改善更張其二也。本屆會議之議決案凡六項：第一，賽跑「突發Start」間過失處罰之規定，原文一切錯誤概應處罰，修正文謂，僅施罰於先受警告而仍不知謹避之錯誤。第二，賽跑出發前足尖深踐入地成穴之成法，原可於突然起步之初，穩定此身，着力助勢，然地面而多穴而不平整，後至者偶不經心，難免不傾躓蹶禍。新章乃許各人在出發點自舖一板，足抵其上，即便藉勢起跑，不必更向地面力挖成深穴。第三，二百公尺以及四百公尺兜圈賽跑出發時（謂與直進之跑大不同），執號銃者之立足點，向章執銃者立內圈，蓋兜圈之路程，內圈近而外圈加遠，內外兩圈間跑道之寬，有達三十五公尺者，如欲力求公允，調劑內外兩圈間利害得失之差，其事過於複雜。今人規定，起跑之點，愈近外圈者雖已愈往向前，而卒以測定紀錄之電機分度，日益精微，覺持號銃之人，苟長此偏在內圈，則號銃一發間聲音之漸向外圈，傳及三十五公尺之遙，每需耗費十分之一秒。此雖細數，已關得失，立外圈者，聞令最遲，此其不公者一。且當執號銃之人，偏近內圈而立之時，立內圈者之出發點雖云略後，而獨便於就近察視號銃正將觸發間之舉動行爲，正利於善自準備，至彼遠離外圈之輩，視線遮阻，一切茫然，比諸內圈，顯有天淵之別，此其不公者二。聞最近補救之方，乃擬改使號銃施放人立於「與內外圈距離相等」之跑道中央，第四，新舊紀錄微末相差之最低限度，有時新紀錄之造成，雖有勝於舊紀錄，而相差過微，或仍不便遽作新紀錄論，因是同處一門之下，當有先後並存之兩紀錄。（參看前表跑科「一百碼」，跳科「跳高」及「撐竿跳」諸門。）惟其新舊相差不過微，新紀錄占勝之數字，已滿本協會定章之最低限度者，則當廢先成之紀錄，而專認後起之紀錄爲新紀錄矣。本屆會議所表決之各級優績最低限度，列表如下：（例如表中第一行，最低限度爲十分之一秒，假令新紀錄之勝過舊紀錄，僅止「二十分之一」秒者，已不容自開紀錄，而須有先後並存之兩紀錄。）

賽別	優績之分級	最低限度之勝助	用途
時間	零秒以上至三十秒止	十分之一秒	短程·高欄·中欄之跑
	三十秒以上至兩分鐘爲止	十分之二秒	短程·中程·低欄·接力之跑
	兩分以上至十分鐘爲止	十分之四秒	中程·長程·接力之跑
	十分以上至一刻鐘（即十五分）爲止	十分之六秒	長程·接力之跑及三公里之走
	一刻以上至半小時（即三十分）爲止	一秒	十公里之跑及五公里之走
	其半小時以上之優績	兩秒	十公里以上之跑或走
空間	零公分以上至二百五十公分（即二公尺半）爲止	一公分	跳高
	二百五十公分以上至五百公分（即五公尺）爲止	二公分	撐竿跳高
	五百公分以上至一千公分（即十公尺）爲止	三公分	先跑助勢之跳遠
	一千公分以上至二千公分爲止	五公分	三步跨越跳遠

田力球

今晚七時起賽

●前八盤●

1 壺利白　2 羅查拉　3 拉飛爾　4 皮而抱　5 賈多　6 依甲蘇

●後八盤●

1 后蘭多　2 秦寶達　3 普登巧　4 古巴龍　5 亞爾培地　6 蘇羅沙伯

春季香檳 每張二元 念五開獎 請速購買

寄售處天主堂街一號

閒話難民區

（王老五）

(一)難民區的組織系統如何（續）

難民區設立的動機，是在上海國際救濟會。該會由上海華洋義振會，中國紅十字總會，上海慈善團體聯合會救災會，世界紅卍字會，中國濟生會，中華公教進行會，上海青年會，中國佛教會，救世軍及各國駐滬領事暨中外熱心慈善人士組織而成。該會就打算在戰事沒有西移之前，在租界外設立收容所，由該會救濟組主任饒家駒神父，得國際紅十字會之助，屢次與中日當局商議了，方始成立的。

所以現在有一部分做救濟事業的人，還往往以爲難民區是屬於國際救濟會的，或是屬於國際紅十字會的。其實，難民區完全獨立，管理他的，只有一個南市難民區監察委員會，這監察委員會，是七位外籍委員組織的，姓名如下：

饒家駒（Fathu Qacquinor）百步（C. Babouds）柏韻士（H. Bareit.）謝士伯（A. S. Qaspar）麥克諾登（E. B. Macnaghtin）潑蘭脫（W.P.Plaer）安獻令（C.Findlyy Andrew）

委員會下面，便是總辦事處。總辦事處的主任，是潘志傑。全區共分九區，本來各區都有一個區長，後來辭掉了兩個區長，只好請他人兼管，現在規定每二區由一區長管理，所以一共只有五個區長了。總辦事處的工作上，又分爲難民組，居民組，糾察組，衛生組，給養組五組。此外，總辦事處還請了十二位神父來，叫他們監督着有沒有什麼弊病？

總辦事處自潘主任起，到下面的夫役們止，一共有一百四五十人，大家都完全盡義務，沒有一個錢酬報，其中三分之一的人，住在租界上，每日往來的車錢，也是自備的，總辦事處，只供給一頓午飯，飯米完全與難民吃的一樣。這一頓飯的飯菜，大約是特別優待總辦事處的辦事們的，所以近來還有人反對他們吃這一頓飯，說應當要與難民一樣，拿生米去自己煮飯，不過他們工作很忙，不像難民這麼空閒，所以不吃飯倒是小事，要自己煮飯，怕沒有工夫了。

今日體仁戰法軍

震旦盃小足球

震旦盃小型足球賽，今日甲一組體仁對法軍一場，於下午四時半舉行，體仁擁有東亞足球隊名將李義臣·馮運佑·賈幼良·萬象華，實力異常雄厚，勝利可操左券，門票兩角，裁判安與，又該盃賽委員會通告，參加比賽各隊，上場時須穿一律制服，與報名時註冊者相同，否則作棄權論。

體仁陣線

金家聲　吳義泉　李義臣　譚運佑　賈季良　師士莊　萬象華　沈士彥　賈幼良

本週秩序

▼星期六

法華對集華（乙三）下午一時

法軍對黑珠（甲一）二時一刻

法聯軍對雙鷹（甲二）三時半

聖芳濟隊對花旗（乙二）四時三刻

▼星期日

雄獅對鶴鳴（乙二）上午八時

郵務對鐵路（乙二）九時一刻

衣對東華（乙三）十時半

白衣對暨南乙（乙二）十一時三刻

中法對中隊（乙四）下午一時

葡萄牙對三星（甲二）二時一刻

青白對南針（甲一）三時半

遐邇對猶太（乙四）四時三刻

西青國際排球 仍有舉行希望

本屆西青國際排球聯賽，原定後日開始舉行，被邀參加者計中·美·俄·葡·歐聯·猶太等六隊，報名日期於前日截止，除中美俄及海青等隊已報名外，其餘各隊以參加隊數過少，曾擬停賽。

參加逸園拳擊賽 小轟雷馮慰仁

本埠可力球場主辦之拳擊賽，停頓已兩月有半，茲定後日（星期五）仍在逸園花園舉行，節目計有三會合一場、四會合二場、六會合二場、暨八會合、十會合各一場，哈浮與本埠英海軍中尉隊拳擊名手小轟雷馮慰仁，亦參加該賽大會之戰，比賽定下午八時三刻開始云。

養氣壓氣銲

本公司出品各種電銲器具

養氣表 炭輕氣表 炭酸氣表 以及各種吹管

吹管 水下割刀吹管 炭氣發動器（即電石桶）割刀 皮帶

及眼鏡等各式俱備

各種銲條

如黃銅 紫銅 生鐵 熟鐵 鋼 鋁 鎳等及各種電銲藥粉等無不全備

◆以上皆有使用說明書，如蒙惠顧無任歡迎◆

東方修焊公司

上海徐家匯路二百號 電話八〇〇六三四

記某種女人

（外史氏）

「這位某女士」

外史氏百無聊賴，今日且談嚮導社。

嚮導本爲高尚事業，今則名不副實，不嚮導於戶外，而被摟抱摸弄於旅館飯店之內。

摸有五種，摸上，摸下，摸前，摸後，摸中，初出茅廬之道學先生及紈袴小子，雖受刺激，然被摸者安之若素，蓋已司空見慣，認爲家常便飯。雖有忸怩作態，作態而已，非眞情也。

人者人也。

除被摸外，多有陪客睡覺者。

長三及么二以至等而下之女人，生意大受影響。惟舞女所受影響，尚不十分厲害，因有舞技和音樂幫襯也。

故嚮導社，大可改名爲「女人供應社」。

外史氏亦有相識開嚮導社者，一爲落魄之友，一爲失業茶房。

她們不但出賣肉體，靈魂亦被强姦，識與不識，皆可狎戲，不到天亮不能睡覺。

戒嚴之後，交通不便，各大旅社如揚子，大東，東亞，均有嚮導社之「行營」，故雖在十二時之後，仍有女人可叫，仍有生意可做。

嚮導女郎生活豐苦，但並不如何賣銅鈿。

外史氏偶與一嚮導社帳房先生閒談。他說：「混混而已，上海嚮導社，無慮三百家，人皆以爲穩賺銅鈿，實則不賠本者不過十家」。

外史氏問：「何故以？」

他說：「你看，平均在旅社開房間，每天房費，飯費及小帳，須開銷七元。每一社員每「服務」一小時代價一元，而此一元，旅館茶房吃去三角，其餘七角，開嚮導的與社員對拆，僅各得三角五分，十小時生意不過三塊五，二十小時不過七元，故每日須做生意二十小時方不賠本，雖然，二十小時，談何容易」？

「然則何以善其後」？

「㊀沒有法子，能賠下去，混混就得。㊁無事好做，只好開嚮導社，算是白相，有時找友數人，來此打牌，可藉頭錢開銷一二。㊂若有社員一二三，能陪客人睡到天亮，於事亦有濟焉」。

外史氏唯唯否否，長嘆一聲，天哪天！此亦非人生活也，然仍須生活下去。

前午在小有天吃飯，敷嚮導社之「兜銷員」來兜生意，兜銷員中有十二三歲之童子，有二十四五之「洋裝癟三」，皆油嘴滑舌，說來動聽。且生意做得非常漂亮，拿出照片爲證，喊來看看，不好可打回票，分文不取云云。

昨晚在天天飯店吃飯，嚮導女郎大發傳單，大多幼稚可笑，姑錄其一二，請勿噴飯：

「□□□嚮導社趣談之一，××（嚮導社社員之名字）的智慧：陳君者，某大工廠之經理也。某日晨以要公須赴香港之行。該廠夜班更夫某甲曰：余昨夜作一惡夢，夢見經理自飛機下墜，粉身碎骨，慘不忍睹，故勸經理勿乘飛機，以免意外。陳素迷信，心甚惡之，遂罷斯行。對更夫出言不吉，更恨恨不已，欲辭去之，恐理由不足，終日悶悶，因恐本社××小姐貌美多智，遂邀之來，一以解悶，一以求教。××小姐向他說：斥退更夫，理由萬分充足，只須如此這般。陳君照辦之後，不特更夫服貼被斥，連全廠同人均贊陳經理辦理幹練，設想週到。究竟斥退更夫有何正當理由，明白的諸君，當知其詳，倘一時瞭矓（照原文），請電邀××小姐或本社任何社員，均能詳告一切也」。

「□□□嚮導社趣談之二：李君，本地人；一向叫慣□□（按即另一嚮導社員之名）的。有一次，同她乘了汽車到杭州去，在乍浦吃午飯，李君想吃青蟹，□□問他道：你是那裏人，這樣想吃海貨？李君說：我是本地人你早就知道的！□□道，你騙我，一定不是的，我和你打睹（照原文），誰輸了罰一席酒，李君答充（照原文）了，結果□□得勝」。

妙文如此，外史氏亦莫明其妙，只好敬錄在此，請大家欣賞。

◎◎◎◎◎◎

新光
蔡楚生最新傑作 華安公司空前鉅構
王老五
主演 王人美·藍蘋·殷秀岑·韓蘭根 合演
蔡楚生先生編導作品 一年至多一部
威震天地，喧傳全國
每日上午十時預售入場座券

大鑫舞台
今天日戲 十二時半開演
念二本 西遊記
今夜公演 廿三本 西遊記（六時半起）
▲連夜觀衆輒得十足 究竟老牌好戲
從頭至尾，場場緊張，欲窺全豹，務請早臨

黃金大戲院
今夜好戲
朱盛富 金陵城
常立恆 法場換子
林樹森 芙蓉草 徹江奪斗
毛世來 王芙蓉 世艾 劉斌昆 全本十二紅
李萬春 毛慶來 全本落馬湖
明夜名劇
王少芳 朱盛富 嘉興府
常立恆 秦瓊賣馬
李萬春 毛世來 全部穆桂英
林樹森 徐策跑城
李萬春 毛世來 石秀與潘巧雲

昌興公司管理
卡爾登大戲院
今天夜戲
張慧聰 劉文魁 高百歲 于素蓮
重演 全部 小董宛
啓事

共舞台
今天開演第十九集
好得來嗚不蓋單
第二十集
京戲 電影 化裝
電力變景 ELECTRIC CHANGE
火燒紅蓮寺

萬利貿易公司遊藝部管理
大中華話劇場
今天日夜最後機會
哀感頑艷熱情名劇
張天嘯 范蓉 王錢
白頭少年
將老年人的愛色之心描寫得一絲無遺
熱的情緒·愛的衝突

珂羅版精印
王雅宜書畫墨寶
每冊六角
有正書局

兩輪復航之後 大都係海寧海鹽居民
由甬載來旅客在二萬人以上

滬甬線輪船德平·榮賽等、每次由甬抵滬、除裝來花棉花等貨外、並有大批難民旅客、自復航之後由甬來滬、人數已在三萬名以上、上項旅客大都係浙江海寧及海鹽籍、據記者探悉、因該兩縣之袁花黃灣等處、已發生激戰、且機飛往轟炸、該地住民先逃至對江餘姚、再赴甬轉滬、

滬台復航 要求常川行駛

舟山（定海）台州（海門）之航線、自經當局批准復航、並指定山泰海福兩輪各行駛兩次爲限後、除海福輪於三日首次直放舟山、山泰輪原定四日首次開往台州並彎泊舟山、因臨時裝貨不及、改五日下午三時啓椗、所裝貨物仍限國貨、如麵粉·油及各種日用品甚多、滬上航業界、爲售一空、客票亦預維護滬台間交通計、特派員赴該輪向我當局請求、㈠准予常川行駛、㈡准其他航輪加入行駛、能否邀准、尚無把握云、

滬通航班 客貨運輸清淡

滬通航班、由日商江浙公司向日當局領得許可證派南通海門等號輪船四艘復航後、因該處秩序尚未恢復、客貨運輸均甚清淡、故各輪亦無一定班期、啓東海門復航後、航輪往來較前增加、新港線（此係海門港口之新港非江陰之新港）前因海門封鎖、同時禁止船隻停泊、現已由同興公司派新大來輪定今日首次復航、新生港張黃港刻仍無航輪、滬上所需各種貨物、如鮮豬雞鴨等大感缺乏、市價因之飛漲云、

上海周浦 恢復直接渡輪

上海至周浦交通、向須渡浦至東昌路轉上南川火車前往、茲有日商江浙輪船公司、爲恢復上海至周浦直接輪渡、已向日方接洽妥當、特派東洋號小火輪拖帶民船往來渡客、已於五日六時半首次開行、由上海開往周浦停泊御家

過去五年中 韓人被捕五十餘名

同盟社五日上海電、朝鮮獨立運動、在大正八年至十二年之間最爲熾烈、然經朝鮮總督府彈壓之結果、獨立份子先後逃避來滬、繼續活動、即於中國政府庇護之下、於南京上海爲其主要根據地、力謀獨立、日駐上海總領事館警察部第二課、在過去數年間、竭力檢舉、其自昭和八年起至中日事變發生時之九年間、被當局檢舉者共達五十餘人、其中在朝鮮施刑者、有死刑二人、無期徒刑者四人、五年以上者十八人、二年以上者十八人、現正在審判者十數人、昭和八年間被檢舉者有李裕弼、元心昌、白貞基、李康勳、鄭賢俠、朴泰永、李成九、嚴亨淳八人、其中元心昌、白貞基、吳成勳等因暗殺有吉公使陰謀事件之主犯、均係黑色恐怖團無政府主義[illegible]

人與炸彈恐怖事件、被判決終身徒刑、金允錫因殺人未遂被處徒刑五年、中田被與金于熙兩人、因案被判、旋被釋放、昭和十年度之被捕者、爲金八信、嚴舜奎、李生虎、李元奉、目登均、韓鼎福、李漢福、鄭成彥、金鏞、李瑞雨、白管永、鄭瑛、金衛烈、李成齋等十四人、其中韓南均[illegible]聯盟之首領嚴舜奎爲最主要之黑色恐怖份子、從事殺人計劃陰謀事件、李元奉亦犯殺人罪、均被處死刑、白管永及韓南二人則爲朝鮮革命黨、現被釋放、昭和十一年度、金泰熙、韓道源、吳免植、金勝根、金昌根、中聖賢、池泰濟、朴雲七、朴東峻、張德洙、秋元奎、吳孝熙、金東義、金順坤、張明成、徐利錫、金昌珠等十八人被檢舉、其中吳冕植與金昌根爲暗殺團之首領、因犯殺人與強盜罪、兩被處死刑、張明成及其他五人被釋放、至昭和十二年被捕者、計有[illegible]

[illegible]

滬市米價穩定 存貨充足

內河交通、各埠暢達、運輸貨物益增便利、蘇州河中船隻擁擠情形、幾完全恢復戰前狀態、其中以各地運滬之米船、平均每日到四五十艘之多、故各米店均大量儲存、米商亦打包上棧、於是滬市食米、無形中已積存二千餘萬石、且每日到貨仍不絕於途、米價已趨穩定、米店門市售價最高貨每石爲十二元數角、較諸以前二十餘元之價已平穩不少、據米業中人稱、內地食米供給、不致有缺、米價暴漲可望站定、暴漲暴落之事、不致發生云、

垃圾橋南北段二百餘商號 請撤銷「雇車過橋之限制」
橋兩旁改裝鐵絲竹籬·便利行人即便利商家

公共租界垃圾橋南北段商號天元祥·鼎元祥·慎泰·大興錫號·陸福記·[illegible]·公大鋼號·毛福記·國光·誠裕·和昌·[illegible]·可發米號·同興號·中國旅館·新江新旅館·中央大旅社等二百餘商號、昨聯名呈請第一特區市民聯合會云、[illegible]南北兩段之交通、自戰事發生、[illegible]、來往須藉車代步、在[illegible]、而南北兩段之行人、相率[illegible]、市商復興之望、遙遙無期、伏念我商人於八一三之役、[illegible]、乃[illegible]不予人便利、[illegible]、[illegible]、伏望主張公道、[illegible]、向[illegible]、將雇車過橋之令、即日取消、[illegible]、即以便利行人、即以便利商家也、[illegible]輛、經過黃泥簍橋時、亦須停頓、以利乘客、

牛皮革貨 漲價一成

上海市牛皮革貨業、因外匯奇縮、成本暴漲、特經各同業開會議決、自即日起所有進口各種面皮底皮一律加價一成、以資抵注云、

內地辦貨新有一種限制
須領採辦證 各輪公司接到通知 如無此證即予扣留

日方自實施內河管理新辦法後、英美德各外商內河公司對領證問題尚須考慮、故一律停航、現由日商江浙公司所統制、烏鎮·蕩湖·蘆墟·航班先後恢復、平湖線刻仍照常往來、並無阻礙、自內河各線通航以來、滬上各業商前往內地採辦米糧蔬菜及其他各種貨物、爲數甚多、均由各航輪公司代爲轉運、頃日方通知各輪公司、凡裝運貨物、須領有採辦證、始能轉運、否則即予扣留云、

姑蘇見聞錄（續完）

茶館常客滿

蘇州人過慣消閒生活、故城內之三萬昌·品芳·太監弄口之吳苑深處·蓬瀛·觀前之汪瑞裕等茶肆、茶客常滿、人頭擠擠、各踞一席、品茗清談、頗覺快慰、有人早請「自治會」、擬在觀前九勝巷、組設跳舞場、爲該會批駁不准、戲館有京崑兩種戲劇、京劇在閶門外、係江湖班、無好角兒、僅一王雲樓之武生較可一觀、崑劇在道和俱樂部、此間爲蘇城之曲社、以衣箱靶子、並集小戲台、爲蘇地之曲友、興來嬉串、自仙霓社崑伶於上海小東門福安遊藝場停演、伶人多籍姑蘇、一部分留在滬埸、一部分如包傳鐸·周傳瑛·趙傳鈞·沈傳錕·周傳珍·華傳浩·姚傳薌·沈傳芷·劉傳蘅·華傳萍等、坐食滬上、托鉢無門、於是有蠟燭舖主徐金卿者發起、在道和開演、售價不大、往聽者衆、閶門外東吳大戲院及大光明兩演電影、影片俱屬神女·火燒紅蓮寺等一類舊片、想亦爲售價低廉、還就主顧、直遏至此、各書場均有說書、頗有聽客、姑蘇繁華、仍可傲視各地、

馬路上人多

路上行人、肩摩踵接、熙往攘來、恍如未曾遭遇刦災、觀前街如采芝香·及瑞昌五金號等已開門營業、其他則或因店屋毀壞、或因貨物被搶、餘剩之貨、皆設攤於各該店門前、以爲營業、如錫錫·綢緞·化粧品等店舖皆是、北局舊日之國貨公司、聞亦有人發起在彼改組爲興亞公司、銷售各種貨物、至其他各處、如東西中市·臨頓路·護龍街等、則僅有香煙攤及小雜貨攤而已

井水成至寶

飲料方面、蘇州人昔日雖井水含有鹹味、時至今日、井水成爲至寶、緣蘇州人頗有衛生常識、恐河水不潔、飲之有害、轉不如井水之爲美、各處點心店如松鶴樓等皆開門、大麵餛飩等點心、應有盡有、售價較前爲貴、蔬菜魚肉、售價依然、蘇人飲食、可稱無憂、白牡丹中洲九洲等理髮館、營業大佳、電燙女髮、索價一元、往遊者絡繹不絕、鴻福書局經售之「日語易通」「日語百日通」等書、生意大好、古鏡樓寫真館上海照相館等戶限爲穿、旅館業在閶門者爲多、營業亦佳、城內僅一大陸旅館、開門未久、雅片售吸所望衡對宇而設、其納稅如前、大概按鎗繳捐、里口巷側、遍揭紅紙字條、大書某記某記之衛生售吸所、以廣招徠、詩謎賭台、其多足與售吸所比美、亦僱有二三不等之類於「老鴇」之婦女、中坐抽條、或遞茶送烟、紅袖添香、句饋敲推、固爲韻事、惜擾攘者恭麕目不識丁之博徒、目今對於詩謎條子之博場、已下禁令、其他呼么喝六之賭台、依然盛熾也、

汽車已通行

報紙僅汪韶新所辦之一張蘇報、日出一張半、銷數固不佳、廣告生意則大好、誰謂「店多可以攔市哉」、交通人力車有一千零五十輛、因不敷乘坐、人力車公會向「自治會」請求增加車輛、大直公共汽車公司、於四月一日正式開車、其交通線、爲蘇州到常熟及蘇州到無錫兩線、其他汽車公司如新業等、則駛行於滬蘇之間、水上交通則有新光之同里蘇州線、江浙國泰南家之滬蘇線等等、惟離蘇州城郊以外四郊之若干里、行旅者常存戒心、田賦曾有催徵之令、第一般催徵吏雖手執有「由知」單、但多不落鄉向佃戶要取、且城廂行動方面、一至下午七時、則不能出外、深受拘束、不無遺憾也、（完）

尋訪蘇省避難同鄉（五）
長沙江蘇同鄉通訊處

江蘇同鄉長沙通訊處（長沙青山祠四十號）、聯絡上海·武漢·重慶·成都·桂林·貴陽·南昌·宜昌·湘潭·湘鄉·衡陽·益陽·邵陽·祁陽·岳陽·阮陵·零陵·醴陵·常德·桃源等三十餘處江蘇同鄉會或通訊處、辦理登記避難同鄉、集合家鄉情報、並爲同鄉代謀出路等各種事務、進行極爲努力、流離失所之蘇省人士、受益非淺、茲據該通訊處來函覆稱、該處代人尋訪行踪、尚有未經答覆者頗多、特爲刊載如下、如有知下列諸人下落者、請函告該處、

（無錫）任如樹·[illegible]
[illegible]

中國實業銀行 蘇錫常鎮分行遷滬

[illegible]

錢建齊醫師遷移診所

[illegible]

徵求醫師與牙醫機

[illegible]

薛柳崗氣體治療 專愈花柳重症

[illegible]

各國幣價平疲

[illegible]

法郎大縮 英美滙鬆

昨本市外滙市況、法郎突然狂縮、英美兩滙則甚平穩、[illegible]

英金 [illegible]
美金 [illegible]

現金平疲 中英純金微跌

[illegible]

中央銀行掛牌

[illegible]

匯豐掛牌

[illegible]

海外銀電

[illegible]

海外滙兌

[illegible]

美銀近期回跌

[illegible]

英滙

[illegible]

美滙（國幣百元計算）

[illegible]

下午市價

[illegible]

上海橡皮紗廠股市

[illegible]

外棉一致疲軟

[illegible]

新豐指數

[illegible]

紗市頻步下墜

[illegible]

出口船期

[illegible]